



**Evangelical Formosan Church
Orange County**

2010: The Year of Thanksgiving
Giving Thanks Always, Preaching Christ Everywhere

Pastor Emeritus: Susan Chou

June 13, 2010
2824

Worship

Offering

Announcements

Scripture Reading

Genesis 13

Sermon by Isaac Liao

Blessed are the Peacemakers

Benediction

Doxology & Benediction

Church Information	10750 Lampson Ave, Garden Grove, CA 92840 TEL: (714) 534-5531 FAX: (714) 534-2264 WEB: www.efcoc.org	
Senior Pastor	Tse-Feng Chuang	Chuang316@gmail.com
English Pastor	Gabe Barber	GabeyBarber@gmail.com
Children's Pastor	Will Chen	WillChen@aol.com
Secretary	Yen Chen	YChen@efcoc.org
Admin. Coordinator	Susanna Kuo	EFCOCSusan@gmail.com
General Assistant	Wen-Ping Shen	

[WEEKLY FELLOWSHIP]

TOFU (Young Adult)	6/16	Pr. Gabe's House 8:00 pm	Daniel 12
Friday Night Fellowship (Youth/College)	6/18	Church 8:00 pm	Bible Study, John 11

[DAILY DEVOTION]

06/14	06/15	06/16	06/17	06/18	06/19	06/20
Act 20:1-16	Act 20:17-38	Eph 1:1-23	Eph 2:1-22	Eph 3:1-21	Eph 4:1-16	Eph 4:17-5:2

[ANNOUNCEMENTS]

- We will be having a baptism of Father's Day, June 20th. If you will like to be baptized, or if you have any questions about it, please talk to Pr. Gabe.
- Please join us for the Graduation Banquet at the Crown Plaza in Fullerton this Saturday, beginning at 5pm. If you have any questions, you can talk to Andrea Chen.
- Mission Team: Beginning this afternoon, we will be meeting, from 1-4pm every Sunday afternoon to prepare for our trip to Taiwan.
- Young adults, please join our weekly fellowship on Wednesday nights at 8pm. Talk to Pr. Gabe for more details.
- You can listen to our worship sets and Sunday sermons online anytime you like at www.efcoc.org/english

[DAILY DEVOTION QUESTIONS]

- (Acts. 20:1-16) What significance does raising Eutychus from the dead have on Paul's ministry? Where do signs and wonders fit in the context of ministry?
- (Acts. 20:17-38) What does Paul warn the Ephesian elders? Why do you think this speech was necessary?
- (Eph. 1:1-23) What are the 'spiritual blessing' that we have been blessed with?
- (Eph. 2:1-22) What does it mean that we are saved by grace? What is the simple gospel message that is laid out in the New Testament?
- (Eph. 3:1-21) What is the mystery of the gospel that Paul has revealed? What is the significance of Jews and Gentiles being united in Christ?
- (Eph. 4:1-16) What are Christ's gifts, which Paul first mentions in v.7?
- (Eph. 4:17-5:2) What is the new life that we are able to live as Christmas?

[CATECHISM]

- Q. 58. Can you repent and believe in Christ by your own power?
A. No; I can do nothing good without the help of God's Holy Spirit.
- Q. 59. How can you get the help of the Holy Spirit?
A. God has told us that we must pray to him for the Holy Spirit.
- Q. 60. How long ago is it since Christ died?
A. More than nineteen hundred years.



柑縣台福基督教會

6月13日 2010年

台福總會主題: 『感恩年』 [凡事謝恩 各處傳揚]
柑縣教會主題: [同心建造 為主得人]

榮譽牧師: 周淑慧

2824

	主日晨禱會		主日崇拜		主日學	
華語	9:30	大堂	10:00-11:15	大堂	11:15-12:15	大堂
台語	9:30	大堂	10:00-11:15	大堂	11:15-12:15	大堂
英語	9:30	英文堂	10:00-11:15	英文堂	11:15-12:15	教育館
兒童			10:00-11:00	教育館	11:00-12:00	兒童館

【主日崇拜程序】

台華語聯合崇拜

宣召
敬拜讚美
代禱及主禱文
讀經: 創 35:1-10
獻詩: 主, 阮感謝祢
證道: 莊澤豐牧師
「困境中的覺醒-雅各」
奉獻禱告
歡迎與報告
詩歌回應: #278
惟信靠主
祝禱

地址	10750 Lampson Ave, Garden Grove, CA 92840				
電話/傳真	TEL: (714) 534-5531 FAX: (714) 534-2264				
網址	www.efcoc.org				
主任牧師	莊澤豐	分機 11	祕書	陳燕珠	分機 15
英語牧師	巴牧師	分機 12	行政助理	鄭聖慧	分機 17
兒童傳道	陳威任	分機 13	總務助理	沈文平	分機 22

【2010 年成人主日學 / Adult Sunday School】

帖前 1-2 章	台華: 曾文章	11:30am - 12:20pm	大堂
慕道班	華	11:30am - 12:20pm	Room 208B
初信造就班	華	11:30am - 12:20pm	Room 201
系統神學	台華: 顏明誠	11:30am - 12:20pm	Room 208A

【上週統計報告 / Last Week's Attendance & Offering】

上週人數 Last Week Attendance	台華語聯合 Taiwanese, Mandarin Join Service		英語 English	兒童 Children
主日學 Sunday School	67		37	16
禮拜 Service	176		50	18
全部禮拜 Total	244			
上週奉獻 Last Week Offering	\$6,110.00		\$1,380.00	
其他奉獻 Others	建堂 Building	宣道 Mission	愛心 Love	感恩 Thanks
		\$600.00	\$120.00	\$300.00
上週奉獻共計 Total	\$7,490.00	該月累計 Monthly Total	\$8,510.00	
		該月預算 Monthly Budget	\$43,846.15	

【本週服事同工 / Serving This Week】

	台華語聯合 Taiwanese/Mandarin	英語 English	兒童 Children
招待 Usher	游志榮 錢焯雲	Simon Huang	
司會 Presider	李英義	Andrea Chen	
敬拜團 Praise Team	瓦器		
鋼琴 Piano	張淑清		
值星 On Duty	邱世彥		
午餐 Lunch	迦南/雅 2		

【下週服事同工 / Serving Next Week】

	台華語聯合 Taiwanese, Mandarin Join Service	英語 English	兒童 Children
招待 Usher	Children		
司會 Presider	Children		
證道 Preachers	Pr. Will		

【教會團契 Fellowship】

迦勒團契	週三	10:00
姊妹會	週三	10:00
禱告會	週三	20:00
英語青年	週五	20:00
迦南團契	週五	20:00
雅歌團契	週五	20:00
瓦器	週五	20:00
兒童團契	週五	20:00
台語詩班	週日	13:00

【家庭小組 Cell Groups】

Anaheim	黃玲清	每週一	20:00
H. Beach	呂茂財	隔週一	20:00
TOFU	巴牧師	每週三	20:00
Fountain Valley	顏青毅	隔週三	20:00
Cerritos	賴細梅	每週五	19:30
Diamond Bar	徐聖耀	隔週六	17:30
Placentia	黃滿輝	隔週六	19:00
Villa Park	趙修清	隔週六	20:00

【事工報告】

1. 歡迎首次參加禮拜的朋友，請留步用餐交誼，願神祝福。
2. 感謝神，昨天在 Irvine Regional Park 全教會郊遊活動，非常盡興，兄姐也能在主裡彼此關懷，求主紀念籌備同工的辛勞。鼓勵各關懷區或團契/小組也能利用暑期，分別舉辦交誼活動，加強友誼連繫及帶領新人。
3. 今天起成人主日學多開一班系統神學課，在 208A 室。
4. 本週六 6/19「畢業生晚宴」5pm 在 Crown Plaza 旅館 1500 S.Raymond Ave., Fullerton，詳洽巴牧師 949-677-7306。
5. 父親節兒童主日 6/20 聯合崇拜將舉行洗禮，及台宣隊差遣禮，有意受洗兄姐請洽牧師室。
6. 傅立德牧師 8/13-15 柑縣協談輔導課「化解衝突」；上課時間:週五 2-9pm，週六 9am-5pm，週日 2-6pm。王守仁教授 8/20-22 聖喜台福「約翰神學」，有意報名者，請洽聖慧姐。
7. 兄姊們如有需要舉行“家庭禮拜”，或需代禱者，可洽牧師室協助。
8. 每週日上午 9：30 守望禱告會；12：30 醫治禱告會；週三晚上 8 點奮興禱告會，盼兄姊踴躍參加，點燃復興靈火。
9. 每日讀經計劃，請兄姊們務必遵照實施，作好每日靈修。
10. 下主日 6/20 由 Pr. Will Chen 證道。

【團契 & 小組】

1. 迦勒團契：本週三,朱虹姊妹分享「馬可福音第 15 章」。

【關懷】

1. 為鍾富美膝蓋復健、林淑芬父病重、陳美基中風、游傳續孫子胰臟、穎恩眼睛、徐湘蕙、格精父親、家暢父親、陳勳生牧師等健康代禱。
2. ※安德烈行動〈帶領家人、親友、青年來見耶穌〉～讓我們效法安德烈領人歸主熱忱，開始為 9/11 中秋音樂晚會你所要邀請的親朋禱告。也請各小組、團契收集代禱名單，送聖慧姊列禱告會中代禱。
3. 基督徒要每日靈修、參加主日崇拜/禱告會、加入一個團契/小組，每天關懷一位兄姊及代禱，每年領一位新人歸主為目標。

【宣道】

1. 晏奎文長老6/16-7/15中國培訓；7/16-8/9台灣短宣及帶領營會，請代禱。
2. 夏季台宣隊7/18-25在屏東高樹甘泉台福、高雄美濃長老教會；7/25-8/1台中沙鹿艾華台福、花蓮美侖浸信會，請為隊員Pr.Gabe / Will陳/Peter 晏/ Isaac廖/Charley郭/Andrea陳/Judy黃/Joshua呂/Sabrina李/Elaine 吳/Mark吳/Samuel許/Sydney蕭/Stephanie屠/Scott孫/ Wesley黃/Bryant 吳/Renita莊…等 21位及事工策劃、集訓代禱。
3. 詩班預定 9/11 舉辦中秋之光音樂晚會；10/22-11/5 與愛恩聯合返台監獄佈道，請為組訓事工代禱。
4. 本會將籌設「宣道基金」，請奉獻支票抬頭 EFCOC 註明：宣道基金。

【代禱】

1. 為工作需要，家庭及兒女婚姻，未信主家人，久未聚會之兄姐關懷代禱。
2. 為牧師室/長執/關懷區/團契/小組；各堂崇拜/主日學/詩班/敬拜團，及本會拓展社區/青年/青松會等事工蒙神祝福。
3. 台福教會介紹及代禱：基隆山海觀傳道潘惠貞、新竹陳福泰、泰山美門堂傳道張見宇，及總會 2020~200 間~20000 植堂異象。
4. 為台灣百姓歸主/美國屬靈復興/加州同性戀法案/各政府領袖/墨西哥灣深海油井污染處理代禱。

【靜默小品】

以不變的心，去堅持正確的理念。
 以寬闊的心，包容對不起你的人。
 以感恩的心，感謝所擁有的一切。
 以無私的心，去傳承成功的經驗。
 以平常的心，接受已發生的事實。
 以放下的心，面對難以割捨的事。

【背誦金句】

「神是信實的，必不叫你們受試探過於所能受的；在受試探的時候，總要給你們開一條出路，叫你們能忍受得住。」〈林前十 13〉

【每日讀經進度】 本月主題：聖靈充滿

週一	週二	週三	週四	週五	週六	週日
徒 20:1-16	徒 20:17-38	弗 1:1-23	弗 2:1-22	弗 3:1-21	弗 4:1-16	弗 4:17-5:2